

# MINISTARSTVO POLJOPRIVREDE

1262

Na temelju članka 38. Zakona o sustavu državne uprave (»Narodne novine«, broj 150/2011), članka 66. stavka 2. Zakona o morskome ribarstvu (»Narodne novine«, broj 56/2010, 127/2010, 55/2011 i 50/2012) te članka 29. i 30. Pravilnika o ulovu, uzgoju i prometu tune (*Thunnus thynnus*), igluna (*Xiphias gladius*) i iglana (*Tetrapturus belone*) (»Narodne novine« br. 15/2013 i 20/2013) ministar poljoprivrede donosi

## ODLUKU

### **O PROVEDBI PROGRAMA NACIONALNIH PROMATRAČA I ICCAT PROGRAMA REGIONALNIH PROMATRAČA NA PLOVILIMA KOJA OBAVLJAJU RIBOLOV TUNA (*Thunnus thynnus*) I PLOVILIMA ZA TEGALJ KAVEZA ZA TRANSFER TUNA ZA 2013. GODINU**

#### I.

Ovom Odlukom određuje se način provedbe programa nacionalnih promatrača iz članka 29. te ICCAT programa regionalnih promatrača iz članka 30. Pravilnika o ulovu, uzgoju i prometu tune (*Thunnus thynnus*), igluna (*Xiphias gladius*) i iglana (*Tetrapturus belone*) (»Narodne novine« br. 15/2013 i 20/2013) na ribarskim plovilima koja obavljaju ribolov tuna plivaricama tunolovkama i na plovilima za tegalj kaveza za transfer tuna od ulovnih plovila do uzgajališta (u daljnjem tekstu: program promatrača) u 2013. godini.

#### II.

ICCAT program regionalnih promatrača na ribarskim plovilima provodi se na svim plovilima koja obavljaju ribolov tune plivaricom tunolovkom čija je duljina veća od 20 metra, a koji su upisani u registar ICCAT-a i ostvaruju pravo sudjelovanja u ribolovu u 2013. godini. Popis plovila koja su obuhvaćena ICCAT programom regionalnih promatrača u 2013. godini nalazi se u Dodatku I i sastavni je dio ove Odluke.

#### III.

Program nacionalnih promatrača provodi se na svim plovilima za tegalj koji sudjeluju u prebacivanju žive tune u 2013. godini a koji su upisani u registar ICCAT-a odnosno sudjeluju u transferu tune od ulovnih plovila do uzgajališta. Popis plovila koja su obuhvaćena programom nacionalnih promatrača u 2013. godini nalazi se u Dodatku II i sastavni je dio ove Odluke.

Uvjeti za zapošljavanje osoba na poslovima nacionalnog promatrača su: nezaposlena/nezaposlen, završen dodiplomski studij Morskog ribarstva, odnosno Biologije i ekologije mora Sveučilišta u Splitu ili dodiplomski studij Akvakulture Sveučilišta u Dubrovniku.

#### IV.

Vlasnici/ovlaštenici povlastica za ribolov tuna plivaricom tunolovkom odnosno vlasnici plovila za tegalj dužni su osigurati ICCAT regionalnom promatraču odnosno nacionalnom promatraču boravak na plovilu te mu omogućiti obavljanje svih zadataka sukladno odredbama Zakona o morskom ribarstvu (»Narodne novine«, broj 56/2010, 127/2010, 55/2011 i 50/2012) i Pravilnika o ulovu, uzgoju i prometu tune (*Thunnus thynnus*), igluna (*Xiphias gladius*) i iglana (*Tetrapturus belone*) (»Narodne novine« br. 15/2013 i 20/2013).

Nacionalnim promatračima koji borave na brodovima za tegalj vlasnici i ovlaštenici su dužni omogućiti nesmetano uzorkovanje na ribama koje uginu tijekom transfera iz mreže plivarice tunare u transportne kaveze i tijekom transfera tuna prema uzgajalištu.

Nacionalni promatrači imaju obvezu pratiti sve radnje u kojima učestvuju plovila za tegalj na kojima se oni nalaze te bilježiti podatke o navedenim radnjama. Ovisno o kojim radnjama se radi, podaci se upisuju u obrasce 1., 2., 3. i/ili 4. koji se nalaze u Dodatku III koji je sastavni dio ove Odluke.

Nacionalni promatrači će prikupljati merističke podatke (vilična duljina ribe, zakrivljena vilična duljina, duljina do prve leđne peraje, duljina glave), ukupnu masu uzorkovane ribe, biološke uzorke peraje i tkiva, uzorkovanje prve žbice leđne peraje i otolita (radi određivanja starosti).

Nacionalni promatrači dužni su najkasnije do 31. 7. 2013. godine dostaviti Ministarstvu ispunjene obrasce u elektronskom i pisanom obliku.

## V.

Vlasnici/ovlaštenici povlastica za plovila iz Dodatka I, odnosno njihovi ovlašteni predstavnici obvezni su za ICCAT program regionalnih promatrača uplatiti novčani iznos koji se odnosi na godišnje troškove programa te putne troškove i dnevnice promatrača.

Za potrebe provedbe ICCAT programa regionalnih promatrača, Ministarstvo će vlasnike/ovlaštenike povlastica elektronskim putem obavijestiti o iznosima iz stavka 1. ove točke te im dostaviti podatke o računu na koji su vlasnici/ovlaštenici povlastice za ribolov tuna plivaricom tunolovkom iz točke II. ove Odluke dužni uplatiti obračunati novčani iznos.

O uplati sredstava iz prethodnog stavka ovlaštenici povlastice dužni su obavijestiti Ministarstvo elektronskim putem, a Ministarstvo će obavijest proslijediti tajništvu ICCAT-a, sukladno proceduri definiranoj od strane ICCAT-a.

Troškovi dnevnica promatrača obračunavaju se sukladno broju dana koje su promatrači proveli na ribarskom plovilu.

Ministarstvo će elektronskim putem obavijestiti vlasnike/ovlaštenike iz stavka 1. o popisu regionalnih promatrača dodijeljenih pojedinom plovilu.

## VI.

Vlasnici plovila za tegalj iz Dodatka II odnosno njihovi ovlašteni predstavnici obvezni su za program nacionalnih promatrača uplatiti novčani iznos koji se odnosi na godišnje troškove programa te putne troškove i dnevnice promatrača.

Ministarstvo će elektronskim putem obavijestiti vlasnike iz stavka 1. o popisu promatrača dodijeljenih pojedinom plovilu.

Vlasnici iz stavka 1. dužni su platiti troškove nacionalnog promatrača u iznosu od 7.000,00 kuna neto te troškove puta kod ukrcaja i iskrcaja s plovila i sklopiti ugovor s dodijeljenim nacionalnim promatračem.

Kopiju Ugovora iz stavka 3. ove točke vlasnici iz stavka 1. su dužni dostaviti Ministarstvu u roku od 3 (tri) dana od dana potpisivanja ugovora.

O uplati sredstava na račun nacionalnog promatrača vlasnici iz stavka 1. dužni su obavijestiti Ministarstvo elektronskim putem u roku 3 (tri) dana od dana uplate.

#### VII.

U slučaju obavljanja ribolova tune plivavicama tunolovkama bez prisutnosti ICCAT regionalnog promatrača na plovilu ili tegljenja kaveza za transfer tuna bez prisutnosti nacionalnog promatrača na plovilu za tegalj, pored poduzimanja ostalih radnji predviđenih Zakonom o morskom ribarstvu (»Narodne novine«, broj 56/2010, 127/2010, 55/2011 i 50/2012), za tako ostvarene ulove Ministarstvo neće ovjeravati BCD dokumente (*Bluefin Tuna Catch Document*) propisane Pravilnikom o ulovu, uzgoju i prometu tune (*Thunnus thynnus*), igluna (*Xiphias gladius*) i iglana (*Tetrapturus belone*).

#### VIII.

Stupanjem na snagu Ove odluke prestaje važiti Odluka o provedbi programa promatrača i ICCAT programa regionalnih promatrača na plovilima koja obavljaju ribolov tuna (*Thunnus thynnus*) i tegljačima (»Narodne novine«, br. 56/2012).

#### IX.

Ova Odluka stupa na snagu prvog dana nakon njezine objave u »Narodnim novinama«.

Klasa: 324-01/13-01/622  
Urbroj: 525-13/0514-13-1  
Zagreb, 21. svibnja 2013.

Ministar  
**Tihomir  
Jakovina**, v. r.

#### DODATAK I.

### Popis plovila koja su obuhvaćena ICCAT programom regionalnih promatrača u 2013. godini

Red. br.	Ime plovila	ICCAT broj
1	SARDINA I	AT000HRV00133

2	LAGUNA	AT000HRV00063
3	PREKO	AT000HRV00021
4	HRVATSKI USPJEH	AT000HRV00007
5	NEPTUN I	AT000HRV00134
6	PONOS	AT000HRV00058
7	CARICA	AT000HRV00234
8	EVA	AT000HRV00049
9	KALI	AT000HRV00037

#### **DODATAK II.**

### **Popis plovila koja su obuhvaćena programom nacionalnih promatrača u 2013. godini**

Red. br.	Ime plovila	ICCAT broj
1	OŠLJAK DVA	AT000HRV00020
2	TRATICA	AT000HRV00036
3	VOLUJA	AT000HRV00026
4	LUBIN DVA	AT000HRV00150
5	OLIVA	AT000HRV00120
6	JADRAN I	AT000HRV00030
7	NONA MILKA	AT000HRV00247
8	CEZAR	AT000HRV00109
9	TRAPA	AT000HRV00075
10	SESTRICA	AT000HRV00236

#### **DODATAK III.**

*Obrazac 1* – Izvještaj nacionalnog promatrača o prebacivanju tuna s ulovnog broda na tegljač

## Izveštaj nacionalnog promatrača o prebacivanju tuna s ulovnog broda na tegljač

Ime tegljača:	<input style="width: 100%;" type="text"/>
ICCAT broj:	Ime promatrača: <input style="width: 100%;" type="text"/>
JFO broj:	Redni broj prebacivanja: <input style="width: 100%;" type="text"/>
	Broj transportnog kaveza: <input style="width: 100%;" type="text"/>

### 1. Prebacivanje na moru

a) Ime ulovnog broda:	<input style="width: 100%;" type="text"/>
b) ICCAT broj ulovnog broda:	<input style="width: 100%;" type="text"/>
c) Početak prebacivanja (dd/mm/gggg hh:mm):	<input style="width: 50%;" type="text"/> / <input style="width: 50%;" type="text"/> / <input style="width: 50%;" type="text"/> : <input style="width: 50%;" type="text"/>
d) Svršetak prebacivanja (dd/mm/gggg hh:mm):	<input style="width: 50%;" type="text"/> / <input style="width: 50%;" type="text"/> / <input style="width: 50%;" type="text"/> : <input style="width: 50%;" type="text"/>
e) Pozicija na kojoj se vrši prebacivanje (dužina $\lambda$ /širina $\varphi$ ):	<input style="width: 50%;" type="text"/> ° <input style="width: 50%;" type="text"/> ' <input style="width: 50%;" type="text"/> " $\lambda$ <input style="width: 50%;" type="text"/> ° <input style="width: 50%;" type="text"/> ' <input style="width: 50%;" type="text"/> " $\varphi$
f) Je li prebacivanje praćeno podvodnom videokamerom (Da/Ne)?	<input style="width: 100%;" type="text"/>
g) Je li kopija video zapisa predana nacionalnom promatraču (Da/Ne)?	<input style="width: 100%;" type="text"/>

### 2. Detalji prebacivanja

a) Broj BCD-a:	<input style="width: 100%;" type="text"/>
b) Broj ICCAT Deklaracije o prebacivanju:	<input style="width: 100%;" type="text"/>
c) Broj prebačenih tuna:	<input style="width: 100%;" type="text"/> kom
d) Masa prebačenih tuna:	<input style="width: 100%;" type="text"/> kg
e) Prosječna masa:	<input style="width: 100%;" type="text"/> kg
f) Mortalitet za vrijeme prebacivanja:	<input style="width: 50%;" type="text"/> kom <input style="width: 50%;" type="text"/> kg

### 3. Moguće nepravilnosti za vrijeme prebacivanja (označiti s ü)

1) Prebacivanje nije snimano podvodnom videokamerom.	<input type="checkbox"/>
2) Kopija videosnimke prebacivanja na moru nije dostavljena nacionalnom promatraču.	<input type="checkbox"/>
3) Nacionalni promatrač onemogućen u obavljanju svojih dužnosti.	<input type="checkbox"/>
4) Prebačene tune ne prati odgovarajući BCD.	<input type="checkbox"/>
5) Prebačene tune ne prati odgovarajuća ICCAT Deklaracija o prebacivanju.	<input type="checkbox"/>
6) ICCAT Deklaracija o prebacivanju nije potpisana od strane regionalnog promatrača.	<input type="checkbox"/>
7) Prekrcaj mrtve ribe na moru.	<input type="checkbox"/>

**Komentar:**

Obrazac 2 – Izveštaj nacionalnog promatrača o primopredaji transportnih kaveza između dva tegljača na moru

## Izveštaj nacionalnog promatrača o primopredaji transportnih kaveza između dva tegljača na moru

Ime tegljača:		Ime promatrača:	
ICCAT broj:		Datum:	___ / ___ / ___
JFO broj:		Redni broj operacije:	

Tegljac prihvaca (zaokruži i upiši broj kaveza):	Pun kavez	Br:	Prazan kavez	Br:
Tegljac predaje (zaokruži i upiši broj kaveza):	Pun kavez	Br:	Prazan kavez	Br:
Broj odobrenja za primopredaju kaveza:				

**1. Drugi tegljač:**

a) Ime:			
b) ICCAT broj:			
c) Vrijeme razmjene kaveza (dd/mm/gggg hh:mm):	___ / ___ / ___	___ :	___
d) Geografski položaj razmjene kaveza (dužina $\lambda$ / širina $\varphi$ ):	0 ° ___ $\lambda$	0 ° ___ $\varphi$	

**1. Sadržaj punog kaveza koji se predaje/prima:**

Datum ulova	BCD	Deklaracija o prebacivanju	Broj tuna	Masa tuna (kg)

<b>Ukupno:</b>				

Odredišno uzgajalište:	
ICCAT broj odredišnog uzgajališta:	

**Komentar:**

Obrazac 3 – Izveštaj nacionalnog promatrača o predaji transportnog kaveza s tegljača na uzgajalište



## Evidencija mortaliteta za vrijeme teglja:

Ime tegljača:		Ime promatrača:	
ICCAT broj:		Broj transportnog kaveza:	
Početak teglja (zaokruži ispod):	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/> : <input type="text"/>	Svršetak teglja (zaokruži ispod):	<input type="text"/> / <input type="text"/> / <input type="text"/> : <input type="text"/>

- |  |  |
|--|--|
| a) vrijeme prvog preuzimanja ulova<br>b) vrijeme preuzimanja kaveza od drugog tegljača | a) vrijeme predaje kaveza drugom tegljaču<br>b) vrijeme predaje kaveza na uzgajalištu tegljača |
|--|--|

<b>Datum</b>									
<b>Komada</b>									
<b>Masa (kg)</b>									

<b>Datum</b>									
<b>Komada</b>									
<b>Masa (kg)</b>									

### Biometrijski podatci

FL (cm)									
CFL (cm)									
H (cm)									
Masa (g)									
Spol									
Spolna zrelost									

FL (cm)									
CFL (cm)									
H (cm)									
Masa (g)									
Spol									
Spolna zrelost									

- FL – ravna vilična duljina,  
 CFL – zakrivljena vilična duljina,  
 H – maksimalna visina

